

REPUBLIKA Y'U RWANDA

INAMA NKURU Y'ITANGAZAMAKURU



B.P.: 6929 KIGALI  
TEL.: (250) 57 03 33  
Fax.: (250) 570334  
E-mail: [info@mhc.gov.rw](mailto:info@mhc.gov.rw)  
Website : [www.mhc.gov.rw](http://www.mhc.gov.rw)



**RAPORO Y'IBIKORWA BY'INAMA NKURU  
Y'ITANGAZAMAKURU**

**UMWAKA WA 2008**

## **IBIRIMO**

0. IRIBURIRO .....	3
1. INTANGIRIRO.....	4
I. IBYAKOZWE MU MWAKA WA 2008 .....	5
1) Imbonerahamwe igaragaza ibikorwa byakozwe na HCM mu mwaka wa 2008. ....	5
II. IMIKORESHEREZE Y'UMUTUNGO W'INAMA NKURU Y'ITANGAZAMAKURU MU MWAKA WA 2008 .....	11
4) Imbonerahamwe yerekana imikoreshereze y'amafaranga HCM yahawe na Leta mu mwaka wa 2008.....	13
III. IMBOGAMIZI, INAMA ZEREKEYE KUBIKEMURA N'UMWANZURO.....	17
a) INAMA KU CYAKORWA .....	17
b) UMWANZURO .....	18
IMIGEREKA.....	19
Annexe 1: Imbonerahamwe igaragaza uburyo ikarita y'ubunyamakuru yatanzwe na HCM mu mwaka wa 2008.....	19
1. Isesenguramakuru.....	21
b). Isesenguramakuru ryihariye .....	23
2. Raporo y'isesengura rigaragaza ukuntu ibitangazamakuru bya Leta byatangaje ku matora ya y'abahagarariye inteko ishingira mategeko mu Rwanda .....	23

## **0. IRIBURIRO**

Iyi raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008 by'Inama Nkuru y'Itangazamakuru (HCM), ni iya gatandatu kuva urwo rwego rutangiye imirimo yarwo muri Werurwe 2003.

Iyi raporo iragaragaza muri rusange ibikorwa by'Inama Nkuru y'Itangazamakuru kuva ku itariki ya 01 Mutarama kugeza ku ya 31 Ukuboza 2008. Ikubiyemo kandi ibikorwa bishingiye ku ntego nkuru enye Inama Nkuru y'Itangazamakuru yihaye arizo :

- **Guteza imbere no kurengera ubwisanzure bw'itangazamakuru mu Rwanda**
- **Gushyiraho uburyo bunozze bwo kugenzura imikorere y'itangazamakuru mu Rwanda,**
- **Kubaka ubushobozi bw'Inama Nkuru y'Itangazamakuru,**
- **Guteza imbere ubushobozi (moyens) n'ubumenyi (professionalisme) mu itangazamakuru.**

Izi ntego uko ari enye zikubiyemo inshingano esheshatu Inama Nkuru y'Itangazamakuru ihabwa n'itegeko n°18/2002 ryo kuwa 11/05/2002 rigenga Itangazamakuru n'lteka rya Perezida wa Repubulika n° 99/01 ryo kuwa 12/11/2002 rigena Imiterere, Imitunganyirize n'Imikorere by'Inama Nkuru y'Itangazamakuru arizo :

1. guharanira ubwisanzure no kurengera itangazamakuru;
2. kureba ko amategeko agenga umwuga w'itangazamakuru yubahirizwa ;
3. kugenzura niba amashyaka ya politike n'andi mashyirahamwe bifite uburenganzira bungana mu bitangazamakuru bya Leta ;
4. kugira icyo ivuga ku mpushya zemera ishingwa ry'ibigo by'itangazamakuru rikoresha amajwi n'amashusho ;
5. kugira icyo ivuga ku ihagarikwa ry'igihe gito cyangwa burundu ry'ikinyamakuru cyangwa ifungwa rya radiyo, televiziyo cyangwa ikigo ntaramakuru ;
6. gutanga cyangwa kwambura ikarita y'ubunyamakuru.

Mu rwego rwo kugira ngo ubwisanzure mu Itangazamakuru burusheho gushimangirwa, amategeko n'amahame bigenga abanyamakuru n'umwuga w'itangazamakuru mu Rwanda byubahirizwe ndetse n'itangazamakuru rirusheho gukoranwa ubuhanga, Inama Nkuru y'Itangazamakuru irasaba inzego zose zirebwa n'ibibazo bigaragazwa muri iyi raporo ko zabiha uburemere bikwiye kandi zigashishikazwa no kubishakira ibisubizo birambye. Ibyo bizafasha itangazamakuru kurushaho kugira uruhare rugaragara mu guteza imbere demokarasi n'imiyoborere myiza mu Rwanda.

Inama Nkuru y'Itangazamakuru kandi irashimira inzego zose yakoranye nazo zaba iz'abanyamakuru, iza Leta cyangwa iz'abikorera ku giti cyabo muri uyu mwaka wa 2008, ubufatanye zitahwemye kuyigaragariza mu kuzuzwa inshingano zayo. Iyo mikoranire myiza yafashije Inama Nkuru y'Itangazamakuru kugera ku bikorwa bitari bike kandi niyo izakomeza kuyiranga mu mwaka dutangiye wa 2009.

## **1. INTANGIRIRO**

Iyi raporo iravugwamo cyane imirimo n'ibikorwa by'Inama Nkuru y'Itangazamakuru mu mwaka wa 2008, yibanda byumwihariko ku kubaka ubushobozi bwayo, guteza imbere ubumenyi mu itangazamakuru, kugenzura imikorere y'itangazamakuru no kurengera ubwisanzure bwaryo mu Rwanda. Uretse ibyo kandi iyi raporo iragaragaza imikoreshereze y'ingengo y'imari Inama Nkuru y'Itangazamakuru (HCM) yagenewe na Leta mu mwaka wa 2008.

Nk'uko bigaragara muri iyi raporo, mu rwego rwo kugenzura itangazamakuru ndetse no kurirengera hakoze isesengura ry'ibyatangajwe mu bitangazamakuru byo mu Rwanda, hasuzumwa ndetse hanatangazwa uko ibitangazamakuru byitwaye mu bihe by'amatora y'abagize Inteko Ishinga amategeko, umutwe w'Abadepite yabaye muri Nzeri 2008.

Muri uyu mwaka kandi Inama Nkuru y'Itangazamakuru yatanze amahugurwa anyuranye ku banyamakuru bakorera amaradiyo mu Rwanda n'abayobozi n'abanditsi bakuru b'ibyo bitangazamakuru ku myitwarire y'itangazamakuru mu bihe by'amatora, hatanzwe amahugurwa ku bakazi bashinzwe imibereho myiza n'abashinzwe itumanaho mu Uturere twose tw'u Rwanda, abahagarariye Polisi mu uturere, abakazi bashinzwe itangazamakuru n'itumanaho mu nzego zose za Leta n'abayobozi bose b'ibitangazamakuru ku Ubwisanzure bw'itangazamakuru n'uruhare rw'itangazamakuru mu iterambere ry'igihugu. Hakomeje gutangwa ibitekerezo ku mishinga y'amategeko ivugurura Itegeko n° 18/2002 ryo kuwa 11/05/2002 rigenga itangazamakuru n'iteka rya Perezida wa Repubulika n° 99/01 ryo kuwa 12/11/2002 rigena Imiterere, Imitunganyirize n'Imikorere by'Inama Nkuru y'Itangazamakuru. Hakoze inama ku rwego rw'akarere yo kwiga uburyo ubwisanzure bw'itangazamakuru mu karere k'ibiyaga bigari bwarushaho gushimangirwa hanatezwa imbere itangazamakuru ryubahiriza amategeko n'amahame bigenga umwuga w'itangazamakuru. Hatanzwe ikarita y'ubunyamakuru, hasuzumwa amadosiye anyuranye y'abantu cyangwa imiryango ishaka gutangiza radiyo mu Rwanda maze Leta igirwa inama ku byerekeye ukuyemerera ngo akorere mu Rwanda. Yateye inkunga ibikorwa bigamije gushyiraho ishuri ritanga amahugurwa ahoraho i Kigali ndetse inatangiza ubushakashatsi ku buryo bunoze bwo guteza imbere itangazamakuru mu Rwanda hifashishijwe ikigega gitera inkunga itangazamakuru n'ibindi nk'uko bigaragara mu mbonerahamwe ikurikira.

## I. IBYAKOZWE MU MWAKA WA 2008

### 1) Imbonerahamwe igaragaza ibikorwa byakozwe na HCM mu mwaka wa 2008.

<i>Igikorwa cyari giteganyijwe</i>	<i>Icyagezweho</i>	<i>Igihe cyakorewe</i>	<i>Ibyakozwe bitari biteganyijwe</i>	<i>Icyongerrwaho</i>
<b>Guteza imbere no kurengera ubwisanzure bw'itangazamakuru mu Rwanda</b>				
1. Gusobanurira no kurushaho guhugurira abanyamakuru, abashinzwe itangazamakuru mu nzego zinyuranye za Leta n'izigenga (Attaché de presse) n'inzego zishinzwe umutekano amategeko agenga itangazamakuru na HCM.	-Abanyamakuru 76 n'abandi bakorana nabo mu bigo bya Leta n'uturere 115 bahuguwe mu amategeko agenga umwuga w'itangazamakuru n'ubwisanzure bwaryo; - Amategeko agenga itangazamakuru yarushijeho kumenyekana no kubahirizwa; - Ubwisanzure bw'itangazamakuru bwarushijeho kubahirizwa kurushaho n'inzego n'abantu bakorana n'itangazamakuru.	Gicurasi-Kamena		Iyi gahunda yakorewe mu ntara zose zigize u Rwanda
2. Guteza imbere no gushyigikira uburyo bunoze bwo kungurana ibitekerezo ku bwisanzure bw'itangazamakuru mu Rwanda	- Hatanzwe ibiganiro ku bwisanzure bw'itangazamakuru. Ibyo biganiro byahitaga buri cyumweru ku maradiyo ane (Radio Rwanda, City Radio, Radio Salus na Radio Flash. -Abanyamakuru, inzego zishinzwe umutekano n'abanyarwanda muri rusange bashoboye gusobanukirwa ubwisanzure bw'itangazamakuru icyo ari cyo, aho butangirira n'aho bugarukira nk'uko amategeko abiteganyye;	Kamena-Ukuboza		
3. Gusuzuma amadosiye no gutanga ibitekerezo ku mpushya zemera ishingwa ry'ibigo by'itangazamakuru rikoresha amajwi n'amashusho. Mu gihe itegeko rishya rizaba	- HCM yize imishinga y'abifuza gutangiza amaradiyo 8, ikaba yarasabiye kwemererwa umushinga umwe ari wo Family Christian Network (FCN) Radio;	Mutarama-Ukuboza		

ryemejwe HCM izajya isuzuma kandi itange uburenganzira bwo gutangiza ibitangazamakuru mu Rwanda.	- HCM yize imishinga y'abifuza gutangiza amateleviziyo 5, ariko umwe niwo wasabiwe kwemererwa kuko wari wujuje ibisabwa. Uwo mushinga ni: FCN TV.			
4. Gutanga no kwambura ikarita y'ubunyamakuru ku banyamakuru	- Hatanzwe amakarita 307 ku banyamakuru babisabye bakurikije ibyo amategeko ateganya.	Mutarama-Ukuboza		
5. Gukurikirana ibyibwirije cyangwa ibisabwe ibibazo byerekeranye n'ihohoterwa ry'abanyamakuru n'umwuga w'itangazamakuru mu Rwanda, abaturage barega itangazamakuru no gutangaza ku mugaragaro raporo zabyo.	- HCM yakiriye ibirego 9 by'abantu bareze ibigo by'ibitangazamakuru; - HCM yanzuye ku birego 7, 2 bikaba bikigwa mu ntangiriro za 2009.	Mutarama-Ukuboza		
5. Kugenzura no gushyira ahagaragara raporo igaragaza ishusho yuzuye ku iterambere mu bwisanzure bw'itangazamakuru n'imiterere n'imikorere by'itangazamakuru mu Rwanda mu mwaka 2008 (state of the media and press freedom in Rwanda report 2008).	- Igikorwa cyaratangiye ariko ntikirarangira. Raporo izarangirana n'ukwezi kwa kabiri ikaba izagaragaza ishusho nyakuri y'itangazamakuru mu Rwanda mu mwaka wa 2008.	Mutarama – Ukuboza 2008		
6. Guharanira ko hashyirwa mu mwanya umukozi ushinzwe guteza imbere no kurengera ubwisanzure bw'itangazamakuru mu Nama Nkuru y'itangazamakuru.	Hakozwe Termes de Référence zigaragaza inshingano ndetse n'ibyo uyu mukozi agomba kuba yujuje. Akaba azashyira mu mwanya muri uyu mwaka wa 2009.	Ugushyirwa – Ukuboza 2008		
<b>Gushyiraho uburyo bunoze bwo kugenzura imikorere y'itangazamakuru mu Rwanda</b>				
1. Guteza imbere iyubahirizwa ry'uburenganzira bw'abaturage bwo gukosora, gusubiza no kugorora.	Hamanitswe kuri buri murenge « posters » zisobanura uburenganzira bw'abaturage mu itangazamakuru.	Nzeli-Ukuboza 2008		
2. Gukora inyigo igamije kugaragaza imiterere y'ibiganiro na za porogaramu bihita ku ma radiyo na Televiziyo mu Rwanda no gutangaza ku mugaragaro raporo y'iyi nyigo	Isoko ryaratanzwe ariko Raporo ntiraboneka.	Ukwakira – Ukuboza 2008		
3. Guha akazi no guhamba abasesenguramakuru bane (4) mu gihe cy'amezi atatu bunganira abo Inama Nkuru y'itangazamakuru yari isanganywe bazayifasha gukurikirana igikorwa cy'amatora y'abagize Inteko ishingira amategeko, Umutwe w'Abadepite.	Igikorwa cy'amatora y'abagize Inteko ishingira amategeko, Umutwe w'Abadepite cyarukurikiranywe umunsi ku wundi mu rwego rw'itangazamakuru, haba mu gihe cyo kwiyamamaza n'itora nyirizina	Kanama-Ukuboza 2008		
5. Gutera inkunga no gushyigikira inzego zishinzwe kwigenzura mu itangazamakuru.	Bamwe mu bagize urwego rw'Abahwituzi bafashijwe mu gukora ingendoshuri mu bihugu bya Côte d'Ivoire na	Kanama-Nzeli 2008		

	Burundi. Hashizweho umukono ku amasezerano y'ubufatanye n'izo nzego (MOU)			
6.Kugenzura ko imitwe ya politike, amashyirahamwe y'imitwe ya politike cyangwa amashyaka binganya uburenganzira mu bitangazamakuru bya Leta.	- ORINFOR yageneye imitwe ya uburenganzira bungana hakurikijwe ibiteganywa n'amategeko n'amabwiriza ya HCM; - Abanyamakuru, imitwe ya politike n'abakandida bigenga bagenewe uburenganzira bungana; - Abanyamakuru bahugukiwe uburyo bwo kwitwara mu bihe by'amatora. - Amabwiriza yerekeye imyitwarire iboneye y'itangazamakuru mu bihe by'amatora ariho kandi yubahirizjwe.	Kanama – Nzeri 2008		
<b>Kubaka ubushobozi bw'Inama Nkuru y'Itangazamakuru</b>				
1. Gukomeza gushakira abakozi Inama Nkuru y'itangazamakuru (HCM).	Umukozi ushinze guhuza ibikorwa by'Umushinga HCM ifitanye na UNDP-DFID yahawe akazi	Werurwe 2008		Yakorewe amasezerano y'Umwaka umwe ushobora kongerwa
2. Gushakira Inama Nkuru y'itangazamakuru ibikoresho bigezweho byifashishwa mu isesengura ry'ibiganiro n'amakuru bitangazwa mu itangazamakuru rikoresha amajwi n'amashusho (modern media monitoring equipments)	Hatanzwe isoko rya company izakora icyo gikorwa ndetse hanategurwa amasezerano y'akazi.	Kamena 2008		Bitewe n'uburemere bw'isoko, kwishyura no gutanga ibikoresho byimuriwe muri 2009
3. Gushakira inzobere zo gufasha HCM mu kurushaho kunoza imikorere yayo	Hateguwe ndetse hanemezwa amabwiriza no 008 yo kuwa 06/02/2008 asimbura amabwiriza no 004/2003 yo kuwa 05/09/2003 agena uburyo bwo kwiyamamariza imyanya yegenewe imitwe ya politiki n'abakandida bigenga mu Inteko ishingira Amategeko mu bitangazamakuru bya Leta n'amabwiriza y'Inama Nkuru	Gashyantare– Kanama 2008		

	y'ltangazamakuru no 009 yo muri Nyakanga 2008 yerekeye imyitwarire y'abanyamakuru mu gihe cy'amatora mu Rwanda			
4. Gutanga amahugurwa ku bakozi ba HCM mu byerekeye inshingano za buri umwe ndetse n'abagize Inama Nkuru y'ltangazamakuru.	<p>Abakozi batatu (3) bahawe amahugurwa kuri "<b>Induction Courses</b>" muri RIAM;</p> <p>Abakozi batanu (4) bahawe amahugurwa ku byerekeye itangwa ry'amasoko ya Leta (Procurement) na NTB;</p> <p>Umukozi umwe(1) yahawe amahugurwa ajyanye (Multi media application for managers) mu gihugu cya Malaysia;</p> <p>Abakozi batatu (3) bahawe kwiga icyongereza muri RIAM (British Council)</p>	<p>Mutarama–Gicurasi 2008</p> <p>Mata-Nyakanga 2008</p> <p>Nyakanga 2008</p> <p>Nyakanga–Ukuboza 2008</p>		
5. Gushyiraho amahugurwa ndetse n'ingendo-shuri mu bihugu bifite inzego nk'urw'Inama Nkuru y'ltangazamakuru yo mu Rwanda zateye imbere.	<p>Abagize HCM (2) n'Umunyamabanaga Nshingwabikorwa b'Inama Nkuru y'ltangazamakuru bakoreye ingendoshuri mu bihugu binyuranye byo muri Afurika y'Uburengerazuba n'Iburasirazuba n'i burayi. Muri ibyo bihugu (Ghana, Cote d'Ivoire, Kenya, England ) hasuwe inzego zifite inshingano nk'iz'Inama Nkuru y'ltangazamakuru, ibitangazamakuru bya Leta n'iby'abikorera, inzego zikorana n'Inama Nkuru z'ltangazamakuru zo muri ibyo bihugu, n'ibindi hagamijwe kurushaho gusobanukirwa imiterere n'imikorere y'izo nzego ndetse no kureba ibyiza byakwifashishwa na HCM kugira ngo irusheho kugera ku nshingano zayo. Byumwihariko hasuzumwaga imiterere y'amategeko agenga itangazamakuru n'uburyo izo nzego zifasha itangazamakuru kwitwara neza mu bihe by'amatora.</p>	<p>Kamena-Ugushyingo 2008</p>		



6. Kuvugurura inzu HCM ikoreramo	Inzu Inama Nkuru y'Itangazamakuru ikoreramo yaravuguruwe	Ukuboza		Hasigaye gukora icya kane cy'inyubako yose
7. Kurushaho guteza imbere umubano n'izindi nzego zikorana n'itangazamakuru mu Rwanda n'izo mu mahanga zishinzwe kugenzura no kurengera itangazamakuru.	- Inama Nkuru y'Itangazamakuru yarameneykanye mu Rwanda no mu mahanga,	Mutarama-Ukuboza		
8. Kuvugurura uburyo bwo kumenyekanisha HCM n'ibikorwa byayo mu Rwanda no mu mahanga: - Gutanga ikiganiro cy'Inama Nkuru y'Itangazamakuru kuri radiyo Rwanda; - Gushyiraho ibiganiro binyuranye kandi bihoraho kuri Televiziyo Rwanda no kuri zimwe muri radiyo z'abikorera ku giti cyabo mu Rwanda;	Ikiganiro „Isanzure“ cyakomeje kunyura kuri Radiyo Rwanda Ibiganiro binyuranye byanyuze ku maradiyo anyuranye akorera mu Rwanda	Mutarama-Ukuboza		
<b>Guteza imbere ubushobozi (moyens) n'ubumenyi (professionalisme) mu itangazamakuru</b>				
1. Gutegura ifatanyije n'izindi nzego amahugurwa n'ingendoshuri ku bakazi ba HCM, abagize "board" yayo n'abanyamakuru mu Rwanda no mu mahanga.	HCM yitabiriye ingendoshuri n'amahugurwa mu bihugu bitandukanye; nko muri Ghana, Benin, Burundi, Malaysia, England...	Werurwe-Ugushyingo 2008		
2. Gutegura no kwitabira inama nyunguranabitekerezo ku itangazamakuru mu gihugu, mu karere no mu rwego mpuzamahanga.	HCM yitabiriye inama zitandukanye nko muri Cote d'Ivoire, Senegal... zahuje inzego zikora nka HCM. HCM yateguye inatabira inama ku itangazamakuru mu karere k'ibiyaga bigari.	Werurwe-Ugushyingo 2008		
3. Gukurikirana ishyingiraho ry'ikigega cyo gufasha itangazamakuru ry'abikorera mu Rwanda (Fonds de subvention à la Presse)	HCM yakoresheje inyigo ku buryo icyo kugega cyashyirwaho. Ikaba izemezwa mu mpera z'ukwezi kwa mbere 2009.	Gicurasi – Ukuboza 2008		
4. Gufasha abanyamakuru mu ingendoshuri			HCM yafashije abanyamakuru 5 b'abanyarawan da kwitabira ingendoshuri	

			mu gihugu cy'Ubudage n'abandi 2 bagiye mu gihugu cya Cameroun kureba ibijyanye n'iyubahirizwa ry'uburenganzir a bwa Kiremwa Muntu	
--	--	--	--	--

## II. IMIKORESHEREZE Y'UMUTUNGO W'INAMA NKURU Y'ITANGAZAMAKURU MU MWAKA WA 2008

Iki gice kiragaragaza imikoreshereze y'amafaranga Inama Nkuru y'Itangazamakuru yahawe ku ngengo y'imari ya Leta y'umwaka wa 2008, ayo yahawe n'abaterankunga ndetse n'ayo yinjije binyuze ku bantu cyangwa imiryango yasabaga uburenganzira bwo gutangiza radiyo na televiziyo byigenga mu Rwanda.

### a) Amafaranga yanyuze kuri konti isanzwe ya HCM y'amafaranga y'amanyarwanda (Zero Balance)

Mu mwaka wa 2008, Inama Nkuru y'Itangazamakuru yagenewe Ingengo y'Imari na Leta y'u Rwanda ihwanye n'amafaranga miliyoni magana abiri na mirongo irindwi n'eshanu n'ibihumbi mirongo icyenda n'icyenda n'amafaranga makumyabiri (**275 099 020 Frw**); hakubiyemo ayo gukoresha bisanzwe (fonctionnement) n'ayo gusana inyubako ya HCM (Budget de développement). Kuri aya hariyongereyeho andi mafaranga yagiye aturuka ahantu hatandukanye:

- Ayaguzwe ibitabo by'amasoko: 312 500 Frw
- Abafunguye ibitangazamakuru: 5 000 000 Frw
- Inkunga zitandukanye: 8 500 000 Frw

Amafaranga yanyuze kuri konti y'amanyarwanda ya HCM ni 288 911 520 Frw.

Umwaka wa 2008 warangiye hasigaye 31 357 552 Frw kuri konti ya HCM, MINECOFIN yasubiranye ariko agomba kuzagaruka mu mwaka wa 2009 hamaze kugaragazwa impapuro zerekana ko ari ibikorwa byakozwe muri 2008. Izo mpapuro ziragaragaza amafaranga 30 602 244 Frw, bikaba bisobanuye ko MINECOFIN izisubiza 755 308 Frw hiyongereyeho andi atabashije gusabwa (engagée) 600 000 Frw bikaba 1 355 308 Frw.

Biragaragara rero ko ku mafaranga asanzwe ya HCM hakoreshejweho **288 776 212 Frw** harimo 272,467,544 Frw yavuye ku ngengo y'iamri ya HCM.

### b) Amafaranga yanyuze kuri konti ya HCM y'amadovize

Uretse amafaranga y'amanyarwanda yagiye aboneka, HCM yakomeje gutwara inkunga n'izindi nzego zitandukanye mu mafaranga y'amahanga nk'uko bigaragara mu mbonerahamwe ikurikira:

### **2) Imbonerahamwe igaragaza amafaranga y'abaterankunga**

<b>Umuterankunga</b>	<b>Umubare USD</b>
UNESCO	44 957
IMS	26 960
IPP	20 915.53
NETHELANDS EMBASSY	34 900.82
GRET	7 866
<b>Yose hamwe</b>	<b>135 599.35</b>

Muri aya 135 599.35 USD yakiriwe muri 2008, yasanze andi 28 270.35 yari yarasigaye muri 2007, yose hamwe aba 163 869.7 USD

Umwaka wa 2008, warangiye hasigaye 11 288.20 USD, bivuze ko hakoreshejwe 152 581.5 USD ahwanye na **83 919 825 Frw**

c) Amafaranga y'umushinga wa HCM na PNUD-DFID

Muri 2008, hatangiye umushinga wo gufasha HCM kwiyubaka uzamara imyaka itatu (2008-2010)

Amafaranga yawo yakoreshejwe mu buryo bkurikira:

- Ayanyuze kuri konti ya HCM: 58 639 992 Frw (Reba Umugereka 3)
- Ayishyuwe binyuze muri UNDP (Direct Payments): 129 224 613 Frw (Reba Umugereka 4)
- Yose hamwe ni : **187 864 605 Frw**

Muri rusange, ibikorwa by'umwaka wa 2008 muri HCM byatwaye amafaranga **560 056 642 Frw**.

d) Inkunga z'ibintu

Uretse inkunga z'amafaranga HCM yagiye ibona muri uyu mwaka wa 2008, hari n'izindi nkunga z'ibintu cyangwa se ibikorwa byagiye byishyurwa bitamenyerwa agaciro ka nyako mu buryo bworoshye:

- Ibikorwa byishyuwe na ICGLR mu nama y'Akarere ku Bwisanzure bw'ltangazamakuru;
- Coverage yakozwe na ORINFOR y'iminsi itatu
- Airtime ihoraho y'iminsi itatu yatanzwe na MTN

**3) Imbonerahamwe igaragaza uko konti za HCM zari zifashe umwaka wa 2008 urangira**

<b>Konti</b>	<b>Umubare FRW</b>
Konti y'amanyarwanda (Zero balance)	0
Konti y'amadovise (USD)	6 208 510
Konti yUmushinga	1 788 779
Caisse	6 400
Muri Direct Payment	0
<b>Yose hamwe</b>	<b>8 003 689</b>

4) Imbonerahamwe yerekana imikoreshereze y'amafaranga HCM yahawe na Leta mu mwaka wa 2008.

	BUDGET 2008	BUDGET UTILISE	VARIANCE	RESTANT
Personnel Administratif+Indemnité de logement et de Déplacement	44,499,412	49,690,796	111.7	(5,191,384)
Indemnité de fonction	1,800,000	1,800,000	100.0	-
Indamnit� de décès et Frais funéraires	-	-		-
Personnel Administratif sous statut(Cotisation de l'Etat � la C.S.R)	2,049,608	1,914,866	93.4	134,742
Personnel Administratif sous statut(Contribution de l'Etat aux soins de santé)	5,850,000	5,945,848	101.6	(95,848)
Indemnité de caisse	70,000	36,000	51.4	34,000
materiel de bureau	2,100,000	2,100,000	100.0	-
Fournitures de bureau	4,700,000	5,110,500	108.7	(410,500)
Eau et électricité	1,500,000	1,377,172	91.8	122,828
Equipements et fournitures techniques	-	-		-
Equipements et fournitures informatiques	5,000,000	4,824,000	96.5	176,000
Frais de déplacement a l'intérieur du pays	10,000,000	9,970,000	99.7	30,000
Facilitation de transport	6,780,000	7,868,380	116.1	(1,088,380)
Frais de déplacement � l'extérieur du pays	9,600,000	10,654,499	111.0	(1,054,499)
Indamnit�s de mision a l'intérieur du pays	500,000	630,600	126.1	(130,600)
Indamnit�s de mision a l'extérieur du pays			141.3	

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

	1,500,000	2,119,935		(619,935)
Abonnement Revues et jouaux	3,700,000	3,681,050	99.5	18,950
Ouvrages	1,500,000	1,618,600	107.9	(118,600)
Frais de représentation a l'intérieur du pays	1,500,000	1,567,951	104.5	(67,951)
Frais de réceptions officielles	2,250,000	2,157,346	95.9	92,654
Commémorations des journées nationales	1,200,000	1,196,400	99.7	3,600
Frais de Sport et Loisirs	900,000	890,000	98.9	10,000
Contribution à la R.I.A.R.C	900,000	823,935	91.5	76,065
Formation professionnelle, Perfectionnement et Recyclage	3,000,000	3,417,600	113.9	(417,600)
Autres consommables	1,500,000	1,619,968	108.0	(119,968)
Entretien et réparation du matériel et outillage techniques	500,000	684,000	136.8	(184,000)
Entretien des Batiments à usage de bureau	1,500,000	1,824,000	121.6	(324,000)
Entretien et réparation des équipements de bureau	450,000	465,074	103.3	(15,074)
Frais de gardiennage	1,850,000	2,013,600	108.8	(163,600)
Impression et publication des documents	15,900,000	13,107,653	82.4	2,792,347
Frais de communiqués et chroniques Radiodiffusées	2,500,000	2,649,192	106.0	(149,192)
Frais de poste	300,000	370,252	123.4	(70,252)
Frais de de téléphone, Fax et Internet	12,200,000	12,529,822	102.7	(329,822)
Honoraires			95.6	

*Inama Nkuru y'Itangamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

	2,100,000	2,007,717		92,283
Cout de service de traduction	1,650,000	1,715,900	104.0	(65,900)
Frais bancaires	100,000	34,500	34.5	65,500
Frais de préparation du budget	500,000	800,000	160.0	(300,000)
Equipements et fournitures audiovisuels	2,250,000	2,646,500	117.6	(396,500)
Imprévus	900,000	879,934	97.8	20,066
<b>S/TOTAL</b>	<b>155,099,020</b>	<b>162,743,590</b>	<b>104.9</b>	<b>(7,644,570)</b>
<b>EXECUTION BUDGETAIRE MOIS DE DECEMBRE 08 POUR LE BUDGET DU DEVELOPPEMENT</b>				
REHABILITATION DU HCP	120,000,000	110,705,804	92	9,294,196
<b>S/TOTAL</b>	<b>120,000,000</b>	<b>110,705,804</b>	<b>92.25484</b>	<b>9,294,196</b>
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>275,099,020</b>	<b>273,449,394</b>	<b>99.4</b>	<b>1,649,626</b>

## **Ibisobanuro ku mbonerahamwe y'imikoreshereze y'amafaranga HCM yahawe mu mwaka wa 2008**

### **Imirongo y'aho amafaranga yarenze kuyari ateganyijwe**

Imbonerahamwe iragaragaza ko ku mirongo y'ingengo y'imari hafi ya yose yarengeje amafaranga yari yaragenewe bitewe n'uko ingengo y'imari muri rusange yari yaragenewe HCM itari ihagije ugereranyije n'ibikorwa byari bitegenyijwe.

### **Imirongo y'aho amafaranga yasagutse cyangwa atigeze akoreshwa**

Nk'uko imbonerahamwe (4) ibigaragaza, imirongo hafi ya yose yarakoreshejwe cyane uretse imirongo ibiri itarakoreshejwe n'indi mike yasaguye amafaranga:

- a) Indemnité de décès et Frais funéraires
- b) Equipements et fournitures techniques

Iyi mirongo ntiyigeze ikoreshwa bitewe n'uko nta bikorwa byabayeho bijyanye nayo. By'umwihariko, ibikoresho bizifashishwa mu gufata amajwi n'amashusho, bizagurwa umwaka utaha. Harangiye isoko ndetse hanakorwa amasezerano.



### **III. IMBOGAMIZI, INAMA ZEREKEYE KUBIKEMURA N'UMWANZURO**

Muri uyu mwaka, Inama Nkuru y'Itangazamakuru yakozemo ibikorwa byinshi ugereranyije n'indi yawubanjirije nk'uko bigaragara mu mbonerahamwe (1) igaragaza ibyakozwe. Ibyo ahanini byatewe n'uko HCM yari imaze kubona abakozi bamaze kumenyera akazi, abakozi badahoraho bagiye bahabwa akazi n'umushinga wo gufasha HCM kwiyubaka watangiye. Ni no muri uyu mwaka hakoze amatora y'abagize Inteko ishingira Amategeko, Umutwe w'Abadepite. icyakora hashingiwe ku ngengabihe yateganywaga muri gahunda y'ibikorwa by'umwaka wa 2008, hari ibitarashoboye kurangira ibindi ntibinakorwe na rimwe bikaba byarimuriwe mu mwaka wa 2009.

Ibitarakozwe ahanini byatewe n'imbogamizi zikomoka ku mafaranga adahagije HCM yagenewe muri uwo mwaka n'amategeko agenga HCM ndetse n'ay'itangazamakuru atanoze. Hari ibikorwa HCM yagiye isubika kugira ngo itegeko rishya riyigenga ndetse n'irigenga itangazamakuru azabanze yemezwe naho ibindi ntibikore kubera ko bitashoboraga gukorwa igice kingana n'amafaranga yagenewe.

Ibikorwa bitakozwe byari biteganyijwe muri uyu mwaka bigizwe ahanini no gusura ibitangazamakuru, kugura ibikoresho bigezweho byifashishwa muri "monitoring des medias" (modern media monitoring equipments) no kurangiza igikorwa cyo gusana inzu HCM ikoreramo. Byinshi muri byo imyiteguro yaratangiye, "cahier de charges" zirategurwa ndetse hamwe na hamwe amasoko aratangwa ariko ntibyabasha gushyirwa mu bikorwa kubera ubushobozi buke (ingengo y'imari idahagije).

#### **a) INAMA KU CYAKORWA**

Itegeko rigenga itangazamakuru n'irigenga HCM akwiye kwihutishwa n'inzego zibishinzwe akemezwa kugira ngo HCM ibashe kuzuza inshingano ihabwa n'amategeko.

Umushinga w'iteka rya Minisitiri uvugurura iteka rya Minisitiri ryerekeye imiterere n'imikoreshereze y'ikarita y'ubunyamakuru ukwiye kwemezwa ugatangira gukurikizwa kugira ngo akajagari gakomeza kurangwa mu itangazamakuru kagabanuke.

Ingengo y'imari igenerwa HCM ikwiye kongerwa kugira ngo urwo rwego rubone ubushobozi bwo gushyira mu bikorwa inshingano zarwo mu buryo bukwiriye.

Mu bihe byo kwibuka jenocide, abayobozi b'ibitangazamakuru n'abanyamakuru, mu biganiriro n'amakuru batangaza, bakwiye gutegura neza inyandiko no kwitondera imvugo bakoresha kugira ngo itangazamakuru ritagaragara nabi mu maso ya rubanda. Kutubahiriza ibi kandi byatuma itangazamakuru ryongera kugwa mu mutego nk'uwo ryaguyemo mu wa 1994 ubwo ryagiraga uruhare muri jenocide y'abanyarwanda.

Inzego zose zirebwa n'itangazamakuru nazo zikwiye gusuzumira hamwe uburyo itangazamakuru rikwiye kwitwara mu gihe cyo kwibuka jenocide. Ibi bizafasha gukumira abantu bihisha inyuma y'ubwisanzure mu itangazamakuru kugira ngo basubiza abanyarwanda mu icuraburindi.

## **b) UMWANZURO**

Biragaragara ko Inama Nkuru y'Itangamakuru igenda yiyubaka kandi yubaka n'itangazamakuru mu buryo bugaragara nyuma y'imyaka hafi itanu imaze ikora. Ingengo y'imari y'umwaka wa 2008 yakoreshejwe yose neza cyane kandi hubahirijwe amategeko agenga uburyo ikoreshwa n'ubwo itari ihagije.

Inama Nkuru y'Itangazamakuru irasaba ko inzego zibishinzwe zakongera ingengo y'imari yayo kugira ngo izabashe kubona ibikoresho byibanze mu kazi kayo ko kugenzura no kurengera ubwisanzure bw'itangazamakuru ndetse no kugera ku nshingano ihabwa n'amategeko. Ibyo bikazarushaho gushoboka mu gihe amategeko agenga urwo rwego n'agenga itangazamakuru muri rusange azaba amaze kuvugururwa kandi akanozwa kugira ngo ahuzwe n'ibihe tugezemo n'itegeko Nshinga igihugu kigenderaho.

**Bikorewe i Kigali, Mutarama 2008**

## IMIGEREKA

### Annexe 1: Imbonerahamwe igaragaza uburyo ikarita y'ubunyamakuru yatanze na HCM mu mwaka wa 2008.

N°	IKIGO CYASABYE	UMUBARE W'abanyamakuru bahawe amakarita
1	UMURABYO	5
2	CITY RADIO	6
3	AFP	2
4	RADIO VOICE OF HOPE	4
5	RADIO FLASH	11
6	KINYAMATEKA	6
7	Reuters	2
8	RADIO SANA	2
9	Le Reveil	2
10	Temps Eco	1
11	RADIO IZUBA	11
12	L'Entrepreneur	2
13	UBUMWE	2
14	IMPAMO	2
15	UMURINZI	2
16	INGENZI	1
17	RUGARI	3
18	IMANZI	1
19	GASABO	1
20	Business Week	1
21	Business daily	2
22	FOCUS	3
23	UMWEZI	3
24	AMINA	1
25	RUSHYASHYA	1
26	RADIO 10	7
27	RADIO UMUCYO	6
28	MILAMBI.COM	1
29	HUGUKA	5
30	UMUKINDO Liprodhor	2
31	IMPAMO	2
32	CONTACT FM	15
33	THE NEW TIMES/IZUBA RIRASHE	38
34	SOLIDARITE	5
35	RADIO SALUS	57
36	INGABO MAGAZINE	15
37	UKURI	1
38	UMUSINGI	2
39	UMUSANZU	2
40	BBC	5
41	VOA	3
42	ORINFOR	61
	<b>TOTAL</b>	<b>306</b>

**Annexe 2: Imbonerahamwe yerekana amaradiyo na Televiziyo yasabiwe na HCM kwemererwa n'ataruzuzwa ibisabwa kugeza ubu :**

N°	Radiyo na TV	Ikigo cyayisabye	Igihe yemerewe na HCM
1	Radio 10 FM	Tele 10 group	22/12/2003
2	Radio Izuba FM	ADECCO (Kibungo)	29/10/2003
3	Radio Salus FM	Ishuri rikuri ry'Itangazamakuru muri Kaminuza y'u Rwanda i Butare	29/10/2003
4	Radio Contact FM	Albert	22/12/2003
5	Radio Flash FM	Madinvest	22/12/2003
6	Radio Maria Nyina wa Jambo (Kabgayi)	Eglise Catholique du Rwanda.	30/09/2004
7	City Radio FM	Genesis Communications	19/05/2004
8	Radio Ijwi ry'Ibyiringiro	Eglise Adventiste du 7 <sup>eme</sup> jour	30/09/2004
9	Sana u Rwanda FM	Restore Rwanda Ministries	28/09/2004
10	Iraha FM	Iraha Sabune Broadcasting s.a.r.l	28/09/2004
11	Authentic Radio/tv	Authentic Word Ministries	28/09/2004
12	Radio Voice of Kigezi.	Voice of Kigezi Kabale	28/09/2004
13	Umucyo Radio Community	Christian Production in Media	28/09/2004
14	Sky Radio –Ijwi ry'Ukuri	SKY Radio-TV sarl	14/10/2005
15	Victory Radio	Josephine Mukamazimpaka	10/03/2006
16	La voix de la paix	Radiyo y'Abaprotestant mu Rwanda	12 /09/ 2006
17	Amazing Grace Radio	Gregory Schoof	12/09/2006
18	Voice of Africa	Umuryango w'aba Islam mu Rwanda	13/12/2006
19	Isango star	Mugabo Justin	19/09/2007
20	Light House Television	Light House Limited	19/09/2007
21	Voice of Rwanda	UNICOM INVESTMENT	Ntiyigeze yuzuzwa ibisabwa
22	Choice FM	Janet Kobusingye Ruvima na Herbert Mugisha	06/02/2008
23	« African Christian Radio –TV »	Itorero « Eglise Méthodiste libre au Rwanda »	Ntiruzuzwa ibisabwa
24	Radio Afrique	Radio Afrique Ltd	Ntiruzuzwa ibisabwa
25	Clouds FM	Clouds Entertainment Co.Ltd	Ntiruzuzwa ibisabwa
26	Family Christian Network Africa Radio	Family Christian Network	09/08/2007
27	Family Christian Network Africa TV	Family Christian Network	09/08/2007
28	Radio HUGUKA	Association HUGUKA a.s.b.l	Umushinga wageze kuri HCM kuwa 14/10/08 yemerewe muri mutarama 2009
29	EATV	IPP Limited	Umushinga wageze kuri HCM kuwa 08/08/08 yemerewe muri mutarama 2009
30	Capital TV	IPP Limited	Umushinga wageze kuri HCM kuwa 08/08/08 wemerewe muri mutarama 2009
31	NTV Rwanda	Nation Media Group	Umushinga wageze HCM kuwa 29/10/08 wemerewe muri Mutarama 2009
32	Nation Holdings Rwanda radio stations	Nation Media Group	Ntiruzuzwa ibisabwa
33	Radio Citizen	Royal Media Services	Ntiruzuzwa ibisabwa
34	Citizen TV	Royal Media Services	Ntiruzuzwa ibisabwa

## **1. Isesenguramakuru**

### **a) Isesenguramakuru ry'itangazamakuru ryandika**

#### **Rushyashya**

1. "Amatora yo muri Nzeri 2008 ni ishiraniro" yatangajwe mu Kinyamakuru Rushyashya n°70 cyo kuwa 4-15 Nyakanga 2008, Urup. 1&13
2. "PL: Akamasa kazaca inka kazivukamo" yatangajwe mu kinyamakuru Rushyashya n°64 Nzeli 2007 urup. 5, 6 & 7
3. "Bamwe mu ba PL barinubira uburiganya bwabaye mu matora yo kuwa 4 n'ya 5 kanama 2007" yatangajwe mu kinyamakuru Rushyashya n°63 cyo kuwa Kanama II 2007, Urup 11.
4. « *Mitali koko ntakura muri politiki* » yatangajwe mu Kinyamakuru Rushyashya n°67, Ukuboza I 2007, urup. 4
5. "Niba Inteko yarananiwe kwikuramo abajenosideri nireke Jeanne, nta mututsi yishe" yatangajwe mu kinyamakuru Rushyashya n°68 cyo kuwa Gashyantare – Werurwe I, 2008 urup. 6

#### **Rugari**

6. "City Radio: Urwishe ya nka ruracyayirimo" yatangajwe mu kinyamakuru Rugari n°33 cyo kuwa 19 Mata- 3 Gicurasi 2008, Urup. 3 &12
7. "Imikoreshereze ya 3.000.000 Frw zahawe ishyaka P.S.P ntisobanutse" yatangajwe mu kinyamakuru Rugari n°31 cyo kuwa Gashyantare 2008, urup.2
8. "Itonesha n'iterabwoba kuri Gereza ya Kigali 1930" yatangajwe mu kinyamakuru Rugari n°31 cyo kuwa Gashyantare 2008, urup.3

#### **Ukuri**

9. "Ntawukuliryayo yaciye umuforomo mu gihugu- amushinja bimwe ubwe yiyemera ko atakoze" yatangajwe mu kinyamakuru Ukuri n° 172 cya Kanama 2008 urup. 1&6
10. "Minisitiri Ntawukuliryayo yahawe Minisante nawe ayigabira Dr Bonaventure Nzeyimana" yatangajwe mu Kinyamakuru Ukuri n°172 cya Kamena 2008, Urup.13

#### **Umuseso**

11. "Musoni yeguriye IMPRISCO abayiguze batarishyura" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n° 308 cyo kuwa 14-20 Kanama,2008 Urup 2&3
12. "Minisitiri Musoni James yasuzuguye Minisitiri w'Intebe" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n° 310 cyo kuwa 03-10 Nzeli 2008, Urup 5
13. "Aho gufunga UNILAK, hafungwa Minisitiri Mujawamariya" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n° 300 cyo kuwa 15-22 Gashyantare 2008, urup. 12
14. "Perezida Kagame yanze guturana na Kiliziya Gatorika" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n°301 cyo kuwa 28 Gashyantare – 06 Werurwe, 2008 urup. 2

15. "Amanota aragurwa imibonano mpuzabitsina muri za Kaminuza z'u Rwanda" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n°302 cyo kuwa 18-25 Werurwe 2008, urup. 2

16. "Impinduka za politiki cyangwa Umusaruro?" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n°302 cyo kuwa 18-25 Werurwe 2008, urup. 2

17. "Abanyamakuru bigenga kwamburwa ubwenegihugu, kurogwa- Mugisha Furaha yavukijwe ubwenegihugu bwe" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso 305 cyo kuwa 19-25 Nyakanga 2008-07-29 Urup 5

18. "Abana ba Karegeya nabo bimwe pasiporo" yatangajwe mu kinyamakuru Umuseso n°306 cyo kuwa 28 Nyakanga -05 Kanama 2008, urup 3

### **Umuwugizi**

19 " Gen. Nzaramba yahuguye umugore we umuntungo" yatangajwe mu kinyamakuru Umuvugizi n° 44 cyo kuwa 5-18 Kanama, 2008 urup 8

20. "Col. Gacinya yahambirijwe igitaraganya muri Leta Zunze Ubumwe z'Amerika – Igisirikare cy'Amerika cyanze kwihanganira amafuti ya Lt Col Gacinya Rubagumya kimuhambiriza igitaraganya atarangije akazi kamujyanye" yatangajwe mu kinyamakuru Umuvugizi n°38 cyo kuwa 23 Gashyantare – 3 Werurwe 2008 urup. 7

21. "Muri polisi haranjira umwe hagasohoka babiri- Ikibazo cy'amapeti kidakemuwe mu maguru mashya, Polisi y'Igihugu ishobora kuzasigaramo banyamuzavuba gusa" yatangajwe mu kinyamakuru Umuvugizi n°38 cyo kuwa 23 gashyantare – 8 werurwe 2008 urup. 6

22. "Nyuma yo gufungurwa, Gen. Rusagara yahawe umwanya wa baringa" yatangajwe mu Kinyamakuru Umuvugizi n°39 cyo kuwa 10-24 Werurwe 2008

### **Imvaho Nshya**

23. "Hussein Rajabu yaraburanye" yatangajwe mu kinyamakuru Imvaho Nshya n°1759 cyo kuwa 04-07 Gashyantare 2008, urup.2

### **Gasabo**

24. "Abakarasi b'imbehe bakomeje gushyashyiriza bagenzi babo, FPR yicecekeye" yatangajwe mu kinyamakuru Gasabo n°61 cyo kuwa Gashyantare 2008, urup.2

25. "Uwahoze ari umukuru w'Igihugu Pasteur Bizimungu ngo yari atunzwe n'ingemu zavaga muri ruswa yakwaga abaturage" yatangajwe mu kinyamakuru Gasabo n°61 cyo kuwa Gashyantare 2008, urup.3

26. "Ifungwa rya Niyitegeka ritumye abanyagitarama barushaho kwanga FPR urunuka" yatangajwe mu kinyamakuru Gasabo n°62 cyo 12-25 Werurwe 2008, urup. 2

### **Umuco**

27. « Kagame mu mahurizo 3 y'ibihe bya nyuma- Gufatwa nka Taylor, guhunga nka Hissene Habré, kwiyahura nka Hitler. Azahitamo iki ? » yatangajwe mu Kinyamakuru Umuco n°45 cyo kuwa 12- 27 Werurwe 2008, urup. 4&12

28. "Agatsiko ka Gen. Jack Nziza gakomeje gutwika Umujyi" yatangajwe mu kinyamakuru Umuco n° 45 cyo kuwa 12-27 Werurwe 2008, urup. 3

### **Weekly Observer**

29. "Museveni didn't consult EAC leaders- Kagame" published in the *Weekly Observer* n°45 of 4-8 February 2008

### **Daily Monitor**

30. "Powerful quake kills 30 in Rwanda" published in the *Daily Monitor* n°035 of 4th February 2008 page 1&2

### **The New Vision**

31. "Kagame reshuffles Rwanda's cabinet" published in *The New Vision* n°051 of Tuesday 11, 2008. Page 9

### **The East African**

32. "EAC Capital markets potential swells as Rwanda launches" published in the *East African Business Week* n°35 of 4-8 February 2008 pages 1&3

19. "Suspects won't get fair trial in Rwanda- HRW" published in *The East African* n°691 of 28 January – 3 February 2008 page 16.

### **Daily Nation**

33. "Blair in Rwanda to advise Kagame government" published in the *Daily Nation* n° 15727 of 25 February 2008, page 18

34. "Kagame sets the trend as a true Statesman and African big Man- He is close to ally of top world leaders but the free press tells of his draconian ways" published in the *Daily Nation* n°15730 of February, 2008 page 18

35. 'Hotel Rwanda' a myth created by Hollywood, says new book" published in the *Daily Nation* n°15754 of March 24, 2008 page 15

36. 'Hotel Rwanda' a myth created by Hollywood, says new book" published in the *Daily Nation* n°15754 of March 24, 2008 page 15

## **b). Isesenguramakuru ryihariye**

1. Raporo y'isesengura ry'ibyatangajwe n'ibitangazamakuru ubwo u Rwanda rwibukaga ku nshuro ya 14 jenoside yabaye mu Rwanda
2. Raporo y'isesengura rigaragaza ukuntu ibitangazamakuru bya Leta byatangaje ku matora ya y'abahagarariye inteko ishingira mategeko mu Rwanda

**ANNEXE 3 : AMAFARANGA UNDP YANYUJIJE KURI KONTI YA HCM MURI 2008**

<b>Particulars</b>	<b>Receipts</b>	<b>Expenditure</b>
By HCP for the Remuneration and Facilitation of the Project Coordinator due to delayed advance by the UNDP	1,390,000	
Coordinators facilitation for March 2008 (MPEREKEJE Leonard MUGISHA)		220,000
Monthly bank charges for March by BNR		1,000
Charges for a Payment Order (PO) by BNR		4,500
Charges for a Cheque Book by BNR		4,500
Contributions to the genocide survivors' fund (FARG) for the month of March 08 from coordinator's remuneration		9,100
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of March 2008 from the coordinator's remuneration		83,200
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for March 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Salary for the Project Coordinator for the month of March 2008		606,200
Coordinator's facilitation for the 1st part of April 2008 (RUDATINYA Eric) on behalf of the coordinator		120,000
By HCP for the Remuneration and facilitation of the Project Coordinator due to delayed advance by the UNDP	1,390,000	
Contributions to the genocide survivors' fund (FARG) for the month of April 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Payments to the Social Security fund for the month of April 2008 from the coordinator's remuneration		83,200
Coordinator's facilitation for the 2nd part of April 2008 (RUDATINYA Eric) on behalf of the coordinator		100,000
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for April 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Salary for the Project Coordinator for the month of April 2008		606,200
Monthly bank charges by BNR		1,000
Transport fees for 21 Participants (Eastern Province 7-9/05/08, UWIZEYE Solange)		210,000
By HCP for participants' transport due to delayed advance by UNDP	438,500	
Coordinator's facilitation for the 1st part of May 2008 (UWIZEYE Solange) on behalf of the coordinator		100,000
Monthly contribution to mediocl insurance, SORAS (March and April 2008) from the coordinator's remuneration		273,000
Mission allowances, adapter, transport for a board member to the Eastern Province, (UWIZEYE Solange)		72,750
Transfer by HCP to facilitate workshops and remuneration due to delayed advance by the UNDP	4,217,000	
Payable back advance to KAGAME Faustin (Consultant) due to delayed direct payment by the UNDP		50,000
Transport fees for 13 Participants (Nothorn Province 14-16/05/08, MUHIRE Valens) on behalf of UWIZEYE		100,000

*Kigali, Mutarama 2008*



*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

Solange		
Coordinator's facilitation for the 2nd part of May 2008 (MUHIRE Valens) on behalf of the coordinator		120,000
Mission allowances for the Western Province (UWIZEYE Solange)		53,000
Transport fees for 24 Participants (Western Province 21-23/05/08, UWIZEYE Solange)		243,000
By UNDP as advance for the 1st and 2nd quarter (Remuneration for 4 months and Facilitation for 6 months only)	6,000,000	
Mission allowances for the Southern Province (UWIZEYE Solange)		43,000
Transport fees for 18 Participants (Southern Province 28-30/05/08, UWIZEYE Solange)		169,000
Contributions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of May 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Transport and accommodation in Southern Province to the Board Member (NYABIENDA Lauren)		80,000
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of May 2008 from the coordinator's remuneration		83,200
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (May 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Payable back advance to NKONGOLI Laurent, due to delayed direct payment the UNDP		250,000
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for May 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Salary for the Project Coordinator for the month of May 2008		606,200
Monthly bank charges by BNR		1,000
Coordinator's facilitation for the 1st part of June 2008 (NDAYISENGA Egide) on behalf of the coordinator		100,000
Coordinator's facilitation for the months of Jan. and Feb, 2008 (INGABIRE Egide) acted as coordinator for two months		440,000
Payment for airtime used in the Workshop preparations, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		100,000
2nd Payable back advance to KAGAME Faustin, due to delayed direct payment by the UNDP		150,000
Payable back advance to SAWADOGO Moussa, due to delayed direct payment by the UNDP		200,000
Transport fees for 35 Participants (Kigali City 4-6/06/08, UWIZEYE Solange)		563,000
Payment for taxi services during the workshop in kigali (NDAYISENGA Egide)		55,500
Payment for stationary used during the workshops (Papeterie YES)		708,700
Paid back to the HCP as part of the earlier transfers to the Project account by the HCP to facilitate us		4,170,000
Coordinator's facilitation for the 2nd part of June 2008 (MUJYAMBERE Olivier) on behalf of the coordinator		120,000
By UNDP as advance for the 1st and 2nd quarter for activities	3,000,000	

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

Fees for Professional english test TEOFL, (INGABIRE Egide)		82,000
Transport fees for 43 Participants (Kigali City 11-13/06/08, UWIZEYE Solange)		760,000
Transport fees for 43 Participants (Kigali City 16-18/06/08, UWIZEYE Solange)		610,000
2nd payable back advance to SAWADOGO Moussa, due to delayed direct payment		100,000
Payment for taxi services during the workshop in kigali (NDAYISENGA Egide)		59,600
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of June 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for June 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Monthly bank charges to BNR		1,000
Contributions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of June 08, from the coordinator's remuneration		9,100
Payment to BISERUKA David for Consultancy Services, delayed at UNDP and we finally decided to pay cash		50,000
Payment for airtime used in the Workshop coordination to Terracom Cellular Center (RWABURINDI U. Charlotte)		100,000
Monthly contribution for medical insurance, SORAS June 2008, from the coordinator's remuneration		136,500
KAGAME Faustin paid back soon after getting his direct payment from UNDP	200,000	
NKONGOLI Laurent paid back soon after getting his direct payment from UNDP	250,000	
Coordinator's facilitation for the 1st part of July 2008 (RUDATINYA Eric)		120,000
Salary for the Project Coordinator for the month of May 2008		606,200
SAWADOGO Moussa paid back soon after getting his direct payment from UNDP	296,521	
Coordinator's facilitation for the 2nd part of July 2008 (INGABIRE Egide) on behalf of the coordinator		100,000
Payable back advance to HIGIRO Willy Marcel, due to delayed direct payment		300,000
Payment to KIMANUKA Oscar for Consultancy Services / delayed at UNDP		100,000
Fees for Professional english test TEOFL for 3 staff members, (MUTEMBEREZI Pascal)		336,150
Cash brought forward (From HCP to facilitate the project as we were waiting for the advance)		
Charges for a Cheque Book by BNR		4,500
Bank statement charges by BNR		1,000
Bank charges by BNR		1,000
Payment for airtime used in the Workshop management, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U. Charlotte)		100,000
Radio program production (ISANZURE by Hope Productions)		280,000

*Inama Nkuru y'Itangamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

HIGIRO willy paid back soon after getting his direct payment from UNDP (it had been given to him as an advance)	300,000	0
By UNDP as advance for the 3rd quarter (July to September 2008)	15,544,150	0
Facilitation for journalist involved in the preparation of a TV interactive program (Kubaza bitera kumenya)		150,000
Facilitation for journalist involved in the preparation of a TV show (Break first show)		30,000
Transport fees for taxi hire during the preparation and implementation of Kubaza bitera kumenya (NSENGIMANA J)		43,500
Transport fees for taxi hire during the preparation and implementation of Kubaza bitera kumenya (NDAYISENGA E)		48,000
Payment for the suply of stationary for the Codes of conduct workshop of 25th July 08 (Papeterie Vivas)		205,980
Coordinator's facilitation for the month of August 2008 (UWIZEYE Solange) on behalf of the coordinator		274,800
Airtime during workshop on the code of conduct, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		50,000
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (July 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for July 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Salary for the Project Coordinator for the month of July 2008		606,200
Contrubutions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of July 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Payment for stationary used during the training for monitors in kigali (DISHIMIMANA Emmanul)		47,050
Payment for hiring of projecting equipment used during training for media monitors (UWISIBO Arthur)		50,000
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of July 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Charges for a Cheque Book by BNR		4,500
Payment for taxi services during the training for media monitors in kigali (NDAYISENGA Egide)		65,500
Payment for airtime used in training of Media Monitors, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		50,000
Payment for photography during the workshop on code of conduct (MUHUMUZA Isdor)		78,000
Consultancy fees during training for media monitors (MBARAGA Paul)		200,000
Consultancy fees during training for media monitors (KAYIHURA Jean Paul)		400,000
Consultancy fees during training for media monitors (HABIYAREMYE Emmanuel)		400,000
Consultancy fees during training for media monitors (KAVATIRI Rwego Albert)		400,000
Field facilitation for 21 days for media monitors (UWIMPETA Arnestine)		482,500
Field facilitation for 21 days for media monitors (RWAMAMARA Lionel)		492,500
Payment for one day code of conduct validation workshop services offered by NOVOTEL		935,594
Reimbursement to the HCP for the payments made on behalf on the project		7,569,640
Payments for banners used in the validation workshop for code of conduct (NSENGIMANA Theodore)		124,000
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for August 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Contrubutions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of August 08 from the coordinator's		9,100

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

remuneration		
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (Aug. 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Consultancy fees during training for media monitors (GISAGARA Theoneste)		200,000
Salary for the Project Coordinator for the month of August 2008		606,200
Bank charges by BNR		1,000
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of August 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Payment for payment voucher booklets (cash by NYIRAMANA Devote)		25,000
Payment for workshop services offered by St Paul during training for media monitors		393,700
Field facilitation for 21 days for media monitors (NIYIBIZI Jean Claude)		482,500
Field facilitation for 21 days for media monitors (HABIMANA Abdul Karim)		482,500
Coordinator's facilitation for the month of Sept. 2008 (RUDATINYA Eric) on behalf of the coordinator		274,800
Charges for a payment order by BNR		4,500
10% fine for a cheque number 1142050 that was issued to Terracom Cellular Center but bounced		10,000
10% fine for a cheque number 1142087 that was issued to Novotel Umubano but bounced		90,733
Bank charges by BNR		1,000
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of September, 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Coordinator's facilitation for the month of October 2008 (BANAMWANA Jean de Dieu) on behalf of the coordinator		100,000
Organising meeting reception (Chez Robert)		68,900
Coordinator's facilitation for the month of October, 2008 (RUDATINYA Eric) on behalf of the coordinator		31,074
As per the 3rd quarter report, cash brought forward as per bank statement and cash book	0	0
By UNDP as advance for the 4th quarter (October to December, 2008)	27,124,600	0
Coordinator's last facilitation for the month of October, 2008 (RUDATINYA Eric) on behalf of the coordinator		143,726
Field work facilitation for additional 7 days for media monitors (RWAMAMARA Lionel)		157,500
Field work facilitation for additional 7 days for media monitors (HABIMANA Abdul Karim)		157,500
Airtime during Regional Conference on the Media, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		230,000
Official reception for media conference organising committee (Chez Robert Restaurant, Bwimba Robert)		137,100
Field work facilitation for additional 7 days for media monitors (Uwimpeta Ernestine)		157,500
Contributions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of Sept. 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Contributions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of Oct. 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of Oct. 2008, from the coordinator's remuneration		83,200

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

Airtime during Regional Conference on the Media, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		100,000
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (Sept. 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (Oct. 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Field work facilitation for additional 7 days for media monitors (Niyibizi Jean Claud)		157,500
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Oct. 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Sept. 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Salary for the Project Coordinator for the month of Sept 2008		606,200
Salary for the Project Coordinator for the month of Oct. 2008		606,200
Paid to the HCP as amounts earlier transfers to facilitate project implementation due to delayed advance by UNDP		5,221,700
Coordinator's facilitation for the month of Nov. 2008 (BANAMWANA Jean de Dieu) on behalf of the coordinator		277,500
Charges for a Cheque certification by BNR		2,000
Advertisiment of tender costs (ORINFOR)		76,700
Advertisiment of tender costs (New Times)		158,120
Reimbursements for Visas for participants in the Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		271,200
Perdiem for participants in the Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		725,000
Perdiem for participants in the Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		772,650
Perdiem for participants in the Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		850,000
Reimbursements for Visas for participants in the Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		48,025
Accommodation for one of the local participant from UCK (Shyaka Anastase)		163,950
Consultancy fees for a presentation of an academic paper during the media conference (Kibita Monicca)		556,595
Consultancy fees for a presentation of an academic paper during the media conference (Mvungi Edmund S)		556,595
Airtime during Regional Conference on the Media, Terracom Cellular Center (RWABURINDI U.Charlotte)		200,000
Bank charges by BNR		1,000
Reception for some participants (Rudatinya Eric)		49,200
Alternative travel documents for one of the participants that lost his passport (Kayumba Thierry)		75,000
Perdiem for 13 journalists that covered (live) the 3 Media Conference, Nov. (RUDATINYA Eric)		400,000
Contrubutions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of Nov. 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of Nov. 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Media conference website (Robert N. Ford)		120,000
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (Nov. 2008) from the coordinator's remuneration		136,500
Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (Mudimbi Micheal)		278,500

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (Uwimpeta Ernestine)		278,500
Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (Rwamamara Lionel)		278,500
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Nov. 2008 from the coordinator's remuneration (by mistake we wrote Oct.)		335,000
Protocal services during Regional Conference on the Media (Promode Services)		424,800
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Nov. 2008 from the 4 media monitors		434,000
Taxi hire services during Regional Conference on the Media (Banamwana Jean de Dieu)		585,500
Salary for the Project Coordinator for the month of Nov. 2008		606,200
Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (bounced and returned to the A/C)	278,500	0
Taxi hire services during Regional Conference on the Media (Karanganwa Aloys)		117,000
Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (Habimana Abdul Karim)		278,500
Taxi hire services during Regional Conference on the Media (Ndayisenga Egide)		322,000
Photographic services during Regional Conference on the Media (Uwizeyimana Vedaste)		175,000
Media Monitor salary for the month of Nov. 2008 (corrected and reissued)		278,500
Transport for participants in the Regional Conference on the Media (TOURS des pays des grands lacs)		1,524,000
Two jeeps as transport for participants in the Regional Conference on the Media (Rwanda Tourism & Travel Agency)		1,044,000
3 payment requisition booklets (Ndaye Mbarubukeye)		25,000
Taxi hire services during Regional Conference on the Media (Nsengimana Joseph)		38,500
Accommodation for some of the participants in the Regional Conference on the Media (Alpha Palace)		532,000
Photos for Regional Conference on the Media (Ntakirutimana Adiel)		21,000
Official reception for media conference organising committee (Chez Robert Restaurant)		37,400
Coordinator's facilitation for the 1st part of Dec. 2008 (BANAMWANA Jean de Dieu) on behalf of the coordinator		150,000
Reimbursements for Visas for 2 staff and one board member during tour to Bennin, (Bazirema Eric)		73,920
Contrubutions to the genocide survivors fund (FARG) for the month of Dec. 08 from the coordinator's remuneration		9,100
Taxi hire services during Regional Conference on the Media (Ndayisenga Egide)		38,500
Payments to the Social Security fund (CSR) for the month of Dec. 2008, from the coordinator's remuneration		83,200
Fine to RRA for detailed September TPR for the PC (RUDATINYA Eric)		141,840
Media Monitor salary for the month of Dec. 2008 (Uwimpeta Ernestine)		278,500
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Dec. 2008 from the coordinator's remuneration		335,000
Monthly taxation (T.P.R) to RRA for Dec. 2008 from the 4 media monitors		434,000
Monthly contribution for medical insurance, SORAS (Dec. 2008) from the coordinator's remuneration		136,500

Media Monitor salary for the month of Dec. 2008 (Habimana Abdul Karim)		278,500
Media Monitor salary for the month of Dec. 2008 (Rwamamara Lionel)		278,500
Media Monitor salary for the month of Dec. 2008 (Mudimbi Micheal)		278,500
Salary for the Project Coordinator for the month of Dec. 2008		606,200
Coordinator's facilitation for the 2nd part of Dec. 2008 (BANAMWANA Jean de Dieu) on behalf of the coordinator		127,500
Bank charges by BNR (Bank statement)		3,000
Production of the bi-weekly radio program-ISANZURE (MUGABO Justin)		490,000
Bank charges by BNR (Bank statement)		1,000
Bank charges by BNR (Bank statement)		1,000
Bank charges by BNR (Bank statement)		1,000
Bank charges by BNR (Bank statement)		3,000
<b>TOTAL</b>	<b>60,429,271</b>	<b>58,639,992</b>

#### Annexe 4: AMAFARANGA UNDP YISHYUYE DIRECTLY (D.P.)

Payee	Contract amount	Description	Amount paid	Balance	Comment
ORINFOR	304,440	PC recruitment announcement	304,440	0	Final
UNR	3,338,500	Tuition fees for RUHINGUKA E.	3,338,500	0	Final
KIST	2,923,000	Tuition fees for MUJYAMBERE O.	2,923,000	0	Final
ORINFOR	2,485,080	Bi-weekly prog (Isanzure)	2,485,080	0	Final
Palisse Nyandungu	687,600	Conference & Catering fees	687,600	0	Final
Dereva Hotel	2,474,460	Accommodation & Feeding	2,474,460	0	Final
Centre de Fatima	1,408,900	Accommodation & Feeding	1,408,900	0	Final
Hotel Golf Eden	1,953,200	Accommodation & Feeding	1,953,200	0	Final
Mont Huye	2,021,340	Advance, accommodation & fding	2,021,340	0	Final
Nkongoli	700,000	Training fees	700,000	0	Final
Higiro WM	700,000	Training fees	700,000	0	Final
Ruhinguka E	700,000	Training fees	700,000	0	Final
Kagame Faustin	700,000	Training fees	700,000	0	Final
Nsengimana T.	529,000	final Payment for Banners	529,000	0	Final
Muhumuza Isdor	320,000	Photography	320,000	0	Final
Damas trading	394,600	Refreshments	394,600	0	Final
Alpha Palace Hotel	1,970,000	Conference & Catering fees	1,970,000	0	Final
Hotel hill top	2,015,440	Conference & Catering fees	2,015,440	0	Final
Gorilland Safaris	1,160,000	Transport fees	1,160,000	0	Final
DHL	78,721		78,721	0	Final
Hotel Ninzi Hill	2,095,000	Conference & Catering fees	2,095,000	0	Final
Uwisibo Arthur	440,000	Certificates	440,000	0	Final
Media Vision	6,480,000	Consultancy fees, Subvention fund	4,536,000	1,944,000	Pending
Media Vision	3,565,000	Consultancy fees, Code of conduct	3,565,000	0	Final
ORINFOR	3,551,800	Kubaza bitera kumenya / TV, Radio	3,551,800	0	Final
City Radio	13,106,800	Public debate	5,242,720	7,864,000	Pending
Radio Flash	13,106,800	Public debate	5,242,720	7,864,000	Pending
ORINFOR	13,106,800	Public debate	5,242,720	7,864,000	Pending

*Kigali, Mutarama 2008*



*Inama Nkuru y'Itangamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

RISD	660,000	Simultaneous translation	660,000	0	Final
SATGURU	580,250	Airticket to Accra for Mulama	580,250	0	Final
SATGURU	638,000	Airticket to Accra for Nkurunziza	638,000	0	Final
Mulama P	916,225	DSA for Mr. Mulama P in Accra	916,225	0	Final
Nkurunziza I	778,928	DSA for Mr. Nkurunziza I in Accra	778,928	0	Final
Kamanzi Louis	1,100,520	DSA for Mr. Kamanzi L to Ivory Cst	1,100,520	0	Final
Karasira Venuste	1,100,520	DSA for Mr. Karasira to Ivory Cst	1,100,520	0	Final
Ntarindwa Theodere	1,100,520	DSA for Mr. Ntarindwa to Ivory Cst	1,100,520	0	Final
Mungwarakaram S	1,100,520	DSA, Mungwarakarama to Ivory Cst	1,100,520	0	Final
Rusatira Vedaste	1,100,520	DSA, Rusatira vedaste to Ivory Cst	1,100,520	0	Final
Oiel Digital	16,500,000	Text, design & printing (Posters)	16,500,000	0	Final
<b>UNR (Radio Salus)</b>	<b>13,106,800</b>	<b>Public debate</b>	<b>5,242,720</b>	<b>7,864,000</b>	<b>Pending</b>
ALBANY Associates	2,776,129	Training in Media regulation (UK)	2,776,129	0	Final
Graphicom	4,700,000	Film documentary	4,700,000	0	Final
Sawadogo M	6,990,360	Consultancy fees for facilitator	6,990,360	0	Final
New Times	4,248,000	Pull outs	4,248,000	0	Final
Rwanda News Agency	2,480,000	Pull outs	2,480,000	0	Final
Umwezi News Paper	2,000,000	Pull outs	2,000,000	0	Final
Ingabo Magazine	2,080,000	Pull outs	2,080,000	0	Final
SATGURU	550,000	5 Airtickets to Burundi (RMEC)	550,000	0	Final
SATGURU	110,000	Airticket to Burundi for Mugisha L	110,000	0	Final
Mulama P	885,600	DSA to London	885,600	0	Final
SATGURU	800,000	Airticket to London	800,000	0	Final
Ntarindwa Theodere	872,640	DSA to Burundi	872,640	0	Final
Rusatira Vedaste	872,640	DSA to Burundi	872,640	0	Final
Ndamage Frank	872,640	DSA to Burundi	872,640	0	Final
Museminari Marcel	872,640	DSA to Burundi	872,640	0	Final
Akankwatsa Ramba	763,560	DSA to Burundi	763,560	0	Final
Mperekeje Leonard M	872,640	DSA to Burundi	872,640	0	Final
Ruhinguka E	607,600	DSA to Benin	607,600	0	Final
Bazirema Eric	607,600	DSA to Benin	607,600	0	Final

*Inama Nkuru y'Itangazamakuru, Raporo y'ibikorwa by'umwaka wa 2008*

---

Bahati Prince	607,600	DSA to Benin	607,600	0	Final
SATGURU	3,118,500	Airtickets for 3 to Benin	3,118,500	0	Final
Serena hotel	3,932,500	Conference & Catering fees	3,937,500	0	Final
SOAS, University of L	6,434,000	Tuition for MULAMA Patrice	0	6,434,000	Pending
SFB	5,642,000	Tuition for UWIZEYE Solange	0	5,642,000	Pending
Media Vision	1,230,000	Translation fees for media fund propo	0	1,230,000	Pending
	<b>175,925,933</b>		<b>129,224,613</b>	<b>46,706,000</b>	

